



CAPITAINE

Entreprise de classe mondiale et fleuron québécois, Groupe Océan est un leader de l'industrie maritime canadienne. Nous avons bâti notre histoire et notre réputation avec nos employés. Nous croyons au développement et au maintien d'une culture forte basée sur la prévention en santé, sécurité et environnement. Nous favorisons un milieu de travail sain, sécuritaire, respectueux de notre environnement et de nos communautés d'accueil. Au sein de nos différentes équipes talentueuses, nous retrouvons des employés animés par une volonté de faire une différence et qui intègrent nos valeurs d'excellence, d'intégrité et de respect. Vous êtes intéressé à relever des défis au sein d'une entreprise qui a de grandes ambitions et mettre en œuvre votre passion? Venez « vivre Océan »!

Groupe Océan s'est vu décerner le prix *RH – Meilleures pratiques* par la Chambre de commerce et d'industrie de Québec lors de sa prestigieuse soirée des Fidéides 2021.

BRÈVE DESCRIPTION DU POSTE

Sous la responsabilité du Directeur – Opérations, le titulaire du poste sera responsable d'effectuer des manœuvres sur un remorqueur, de diriger un équipage et de gérer l'entretien du navire. Nous avons des opportunités à nos différents ports de Québec, Hamilton et Sorel.

RESPONSABILITÉS

- Diriger un équipage et assurer le bon déroulement des manœuvres;
- S'assurer que le navire et l'équipage possèdent la certification nécessaire pour la zone d'opérations;
- S'assurer du bon fonctionnement de l'équipement du navire;
- Veiller à la navigabilité du navire dans toutes conditions;
- Participer à la validation des listes de réparations et de modifications à faire avec le chef mécanicien;
- Inspecter le matériel, la structure et l'équipement selon le programme d'entretien SINEX;
- Promouvoir et maintenir la santé et la sécurité de toutes les personnes à bord du navire;
- Mettre en œuvre les politiques de sécurité et de protection de l'environnement de la compagnie;
- Appliquer et auditer le système SMS de la compagnie;
- Exploiter les navires selon les pratiques de la compagnie et celles reconnues par l'industrie;
- Participer et soutenir les activités prévues au système de gestion de la santé, sécurité et environnement.

EXIGENCES

- Brevet canadien de Capitaine 60T minimum ou équivalent – FUM, de Capitaine 500 JB, navigation intérieure ou de Capitaine de 3000T à proximité du littoral classe 1;
- Certificat médical valide émis par Transports Canada;
- Certificat de formation de secourisme élémentaire en mer;
- Certificats de formation :
 - FUM Sécurité de base STCW;
 - Aptitude à l'exploitation des bateaux de sauvetage et des canots de secours autres que canots de secours rapides; et Techniques avancées de lutte contre les incendies (certificats d'aptitudes exigés lors de voyages en mer, à l'extérieur du golfe);
- Certificat restreint d'opérateur radio-commercial maritime (CRO-CM);
- Connaissance du fonctionnement d'un système qualité avec des normes ISM (SMS);
- Permis de conduire de classe 5 valide;
- Disponibilité de jour, de nuit et de fin semaine (essentiel);
- Disposition à travailler dans des conditions climatiques difficiles;
- Bilingue, autant à l'oral qu'à l'écrit (atout).

AVANTAGES ET CONDITIONS DE TRAVAIL

- Emploi permanent;
- Gamme complète d'avantages sociaux;
- Programme d'aide aux employés gratuit et accessible à toute la famille;
- Régime de participation différée aux bénéfices (RPDB);
- Club social.

Tu veux monter à bord de notre équipe? Fais-nous parvenir ta candidature via notre site web :

<https://www.groupeocean.com/carrieres/offres-emploi/>

Pour plus d'information, contacte Stéphanie à l'adresse suivante : GO@groupeocean.com

N.B. : Groupe Océan souscrit à un programme d'accès à l'égalité et invite les femmes, les minorités visibles, les membres des Premières Nations et Inuits, ainsi que les personnes handicapées à poser leurs candidatures. L'utilisation du genre masculin dans le texte n'a pour but que de l'alléger. Nous croyons au principe d'équité en matière d'emploi et nous sommes ouverts aux mesures d'adaptation lors du processus de sélection.

Océan^{MC} et Groupe Océan^{MC} ainsi que les logos/dessins y afférents sont des marques de commerce de Le Groupe Océan inc. employées sous licence.



CAPTAIN

World-class company and Quebec flagship, Ocean Group is a leader in the Canadian marine industry. We have built our history and reputation with our employees. We believe in developing and maintaining a strong culture based on the prevention of health, safety and environmental. We promote a healthy, safe and respectful work environment for our surroundings and our host communities. Within our various talented teams, we find employees who are driven by a desire to make a difference and who integrate our values of excellence, integrity and respect. Come and take on challenges within a company with great ambitions and put your passion to work. Come "live Ocean"!

Ocean Group was awarded the *HR - Best Practices Award* by the Chambre de commerce et d'industrie de Québec at the prestigious Fidéides 2021 evening.

BRIEF JOB DESCRIPTION

Reporting to Director-Operations, Port of Vancouver, the incumbent will be responsible for performing towing maneuvers on a tugboat, directing a crew and managing the maintenance of the vessel. We have opportunities at our various ports of Quebec, Hamilton and Sorel.

RESPONSIBILITIES

- Lead a crew that may vary from two to six employees;
- Ensure that the vessel and crew are certified for the area of operation;
- Ensure proper functioning of the vessel's equipment;
- Ensure smooth running of manoeuvres;
- Ensure seaworthiness of the vessel in all conditions;
- Prepare and validate lists of repairs and modifications to be made with the chief engineer;
- Inspect material, structure and equipment according to the SINEX maintenance program;
- Promote and maintain health and safety of all persons on board the vessel;
- Implement company's safety and environmental protection policies;
- Implement and audit company's SMS system.

REQUIREMENTS

- 60T Captain's certificate, Canadian Master's Certificate 500 GT, Inland Navigation or 3,000T Canadian Coastal Captain's Licence, Class 1;
- Valid medical certificate issued by Transport Canada;
- Basic Marine First Aid Training Certificate;
- Training certificates:
 - MED Basic Safety STCW;
 - Lifeboat and rescue boat operating skills other than fast rescue boats; and
 - Advanced firefighting techniques (certificates of proficiency required when traveling at sea, outside the Gulf);
- Restricted Certificate of Commercial Radio Operator (CRO-CM);
- Knowledge of the operation of a quality system with ISM standards (SMS);
- Valid class 5 driver's license;
- Day, night and weekend availability (essential);
- Willingness to work in harsh weather conditions;
- Bilingual, both oral and written (asset).

BENEFITS AND WORKING CONDITIONS

- Permanent job;
- Full range of fringe benefits;
- Free employee assistance program available to the whole family;
- Deferred Profit Sharing Plan (DPSP);
- Social club.

Want to come on board? Send us your resume via our website: <https://www.groupeocean.com/carrieres/offres-emploi/>

For more information, contact Stéphanie at the following address: GO@groupeocean.com

NB: Ocean Group subscribes to an Equality Access Program and invites women, visible minorities, First Nations and Inuit people and persons with disabilities to apply. The masculine form is used in this document for conciseness purposes only. We believe in the principle of employment equity and are open to measures of accommodation in the selection process.

Ocean™, Ocean Group™ and any related logos/designs are trademarks of Ocean Group Inc. used under license.